

SYSTEMAT 



PARDOM

HU - Használati útmutató

EL33171

HU – Gratulálunk a multifunkciós gőztisztító megvásárlásához

PARDOM EL33171

A PARDOM EL33171 kényelmes gőztisztító gazdag tartozékkészlettel még alaposabb és célzottabb szennyeződés-eltávolítást biztosít az egész háztartásban. Élvezze a tisztább otthon teljesen vegyszerek nélkül. Gazdag tartozékai alaposan megtisztítják a csempét, a főzőlapot, a DIGESTOR-t, sőt még a legkisebb résekbe is bejutnak, tisztíthat vele ablakot és gőzölheti a ruhákat is. A makacs szennyeződések sem jelentenek többé problémát a padló- és kézi fej, valamint a kemény nyolnból és acélból készült kerek keféknek köszönhetően.

A gőz szabályozásával az intenzitást a felülethez és a szennyezettség mértékéhez igazíthatja. A 400 ml-es víztartály lehetővé teszi a hosszabb, megszakítás nélküli tisztítást.

FONTOS BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

Kérjük, legyen óvatos elektromos készülék használatakor, és tartsa be az alábbi biztonsági intézkedéseket. Ez a használati útmutató a termék szerves része. Kérjük, alaposan tanulmányozza át, és őrizze meg későbbi felhasználásra. A használati útmutatót adja át minden további felhasználónak is.

FONTOS INTÉZKEDÉSEK ELEKTROMOS KÉSZÜLÉKEK HASZNÁLATAKOR. BE KELL TARTANI AZ ALAPVETŐ

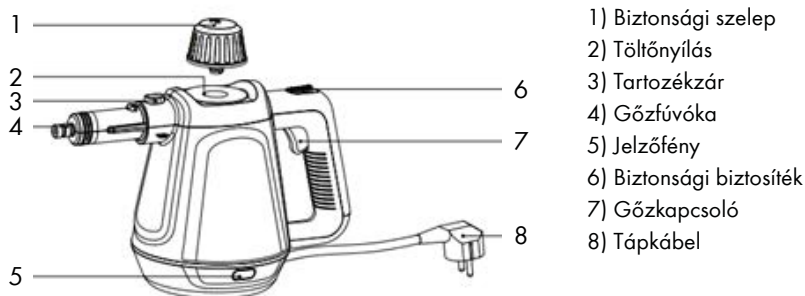
BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK, AMELYEK KÖZÉ TARTOZNAK:

- Ne engedje a gyerekeket a készülék közelébe, amíg az működik.
- Ezt a készüléket 8 éves vagy annál idősebb gyermekek, csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű személyek, illetve tapasztalat vagy tudás hiányában lévők is használhatják, ha felügyelet alatt állnak, vagy megfelelő tájékoztatást kaptak a készülék biztonságos használatáról, és értik a lehetséges veszélyeket. A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A felhasználó által végzett tisztítást és karbantartást 8 év alatti gyermekek csak felügyelet mellett végezhetik.
- 8 év alatti gyermekeket távol kell tartani a készüléktől és annak vezetékeitől. Ez a készülék nem játék. Éles és működő részeket tartalmaz. Használat közben egyes részei forrók lehetnek. Forró felületekkel vagy belső részekkel való érintkezés sérülést okozhat. Forró víz vagy kiáramló gőz égési sérülést okozhat!
- Ha a gőztisztító működik és nyomás alatt van, nagyon óvatosan kezelje. Ne érintse meg a forró felületeket. Használjon fogantyút vagy hőálló kesztyűt.
- Ne használja a gőztisztítót más célra, mint amire szánták.
- Ez a gőztisztító nyomás alatt működik. Égési sérülés veszélye áll fenn, ha nem a használati útmutató szerint használja a készüléket. Kövesse az ebben az útmutatóban leírt utasításokat!
- Soha ne használjon erőt a nyomászelep kinyitásához. Ne nyissa ki a nyomászelepet, amíg nem biztos benne, hogy a készülékben lévő nyomás teljesen le lett engedve. Kövesse az ebben az útmutatóban leírt utasításokat.
- Soha ne indítsa el a gőztisztítót víz nélkül. Súlyos károsodást okozhat a készülékben.
- Ne módosítsa a biztonsági rendszereket, kivéve az ebben az útmutatóban leírt karbantartási utasításokat.
- Csak a Vaše DEDRA, s.r.o. vállalat pótalkatrészeit használja a megfelelő modellhez. Csak olyan alkatrészeket és tartozékokat használjon a Vaše DEDRA, s.r.o. márkától, amelyek ezzel a készülékkel való használatra vannak jelölve.
- Kérjük, első használat előtt győződjön meg arról, hogy a hálózati aljzat feszültsége megegyezik a készülék alján található adattáblán feltüntetett értékkel. Késég esetén forduljon szakképzett villanyszerelőhöz.
- Használat előtt figyelmesen olvassa el az összes utasítást. Őrizze meg azokat biztonságos helyen a jövőbeni felhasználás érdekében.
- Ne használja a készüléket munkalap vagy asztal szélén. Győződjön meg róla, hogy a felület egyenes, szilárd, tiszta és száraz.
- Mielőtt csatlakoztatja a tápkábel végét, győződjön meg róla, hogy a készülék aljzata teljesen száraz • Ne helyezze a készüléket gáz- vagy villanytűzhelyre, illetve azok közelébe, vagy olyan helyre, ahol érintkezhet

- a forró sütővel.
- Ne helyezze a készülék egyetlen részét sem gáz-, elektromos vagy mikrohullámú sütőbe, illetve forró gáz- vagy villanyfőzőlapra.
- Ne helyezze a készüléket falak, függönyök vagy más, hőre vagy gőzre érzékeny anyagok közelébe. Az ilyen felületektől legalább 30 cm távolságot tartson.
- Ne használja a készüléket fém alátéten, például csepegtető mosogatón.
- A csatlakoztatott hálózati aljzatnak könnyen elérhetőnek kell lennie az esetleges gyors lekapcsolás érdekében.
- A készülék elektromos aljzathoz történő csatlakoztatása és bekapcsolása előtt ellenőrizze, hogy teljesen és helyesen van-e összeszerelve, valamint hogy az aljzat megfelel-e a jogszabályi követelményeknek. Tartsa be a használati útmutatóban leírt utasításokat.
- Ne használja ezt a készüléket programozható időzítő kapcsolóval vagy bármilyen más automatikus kapcsolóval.
- Ne használja a készüléket vízforrások közelében, például konyhai mosogató, fürdőszoba, medence stb.
- Ne helyezzen nehéz vagy forró tárgyakat a készülékre.
- Ne érintse meg a készüléket nedves vagy vizes kézzel.
- Amikor a készülék működik, ne hagyja felügyelet nélkül.
- Mindig sík felületen használja a készüléket. Ne használja lejtős felületen, és ne mozgassa vagy manipuláljon vele, amíg működik.
- Ne helyezze a készüléket hőmérséklet-változásokra érzékeny felületekre. • Kerülje el, hogy a tápkábelt vagy a csatlakozót víz vagy más folyadék érje.
- Működés közben a készülék felmelegszik. Ne érintse meg a forró felületeket, égési sérülés veszélye áll fenn. Égési sérülés vagy baleset elkerülése érdekében mindig használjon védőkesztyűt vagy fogantyút.
- A készüléket csak az ebben az útmutatóban leírt módon kezelje.
- A készüléket kapcsolja ki, és húzza ki a tápkábelt a hálózati aljzathoz, amikor felügyelet nélkül marad, használat után, tisztítás előtt, áthelyezés, szétszerelés, összeszerelés vagy tárolás előtt. • A készülék és a tartozékok tisztításához ne használjon durva, abrazív vagy maró tisztítószerkeket.
- Tartsa tisztán a készülék belső és külső felületét. Kövesse az ebben a használati útmutatóban leírt tisztítási utasításokat.
- Ne tároljon és ne használjon robbanásveszélyes vagy gyúlékony anyagokat, például gyúlékony gázsprayt a készülékben vagy annak közelében.
- A készülék hálózatról való lecsatlakoztatásához mindig a csatlakozót húzza, ne a kábelt.
- Ne használjon más tartozékokat, mint amelyeket a készülékkel együtt szállítanak.
- Használat előtt teljesen tekerje le a tápkábelt.
- Ne hagyja, hogy a tápkábel lelógjon az asztal vagy a munkalap széléről, ne érjen forró felületekhez, és ne gabalyodjon össze.
- A készüléket csak 220~240 V feszültségű hálózati aljzathoz csatlakoztassa.
- Biztonsági okokból javasoljuk, hogy a készüléket külön elektromos áramkörre csatlakoztassa, elkülönítve a többi készüléktől. Ne használjon elosztót vagy hosszabbítót a készülék csatlakoztatásához.
- Az áramütés elkerülése érdekében ne merítse a tápkábelt, a csatlakozót vagy a készülék alapját vízbe vagy más folyadékba.
- Javasoljuk a készülék rendszeres ellenőrzését. Ne használja a készüléket, ha bármilyen sérülés vagy hibás tápkábel vagy csatlakozó van rajta. Minden javítást bízjon a Vaše DEDRA, s.r.o. legközelebbi hivatalos szervizközpontjára.
- Ez a készülék kizárólag háztartási használatra készült. Nem alkalmas kereskedelmi használatra. Ne használja ezt a készüléket mozgó járművekben vagy hajón, ne használja kültéren, és ne használja más célra, mint amire szánták. Ellenkező esetben sérülés történhet.
- Minden egyéb karbantartást a szokásos tisztításon kívül bízjon a Vaše DEDRA, s.r.o. hivatalos szervizközpontjára.

- A PARDOM nyomás alatt működik, és a használati útmutató szerint kell kezelni, tisztítani és karbantartani. A gőztisztítóban lévő magas nyomású forró gőz veszélyes helyzeteket okozhat, ha a készüléket nem megfelelően kezelik vagy nem az utasítások szerint használják. Ez egészségkárosodást és anyagi kárt okozhat.

KÉSZÜLÉK LEÍRÁSA



TARTOZÉKOK LEÍRÁSA

	Gőzgenerátor		Rugalmas tömlő
	Mérőpohár 1 db		Kézi fej, vasaló feltét
	Mikroszálás huzat kézi fejre 1 db		Pontszerű gőzsugárral rendelkező fúvóka 1 db
	Kerek rozsdamentes kefe 1 db		Kerek kefe nylon 1 db

1. VÍZ BETÖLTÉSE

Kérjük, használja a csomagban található mérőedényt. Víz feltöltése előtt győződjön meg róla, hogy a készülékben nem maradt maradék víz. Minden használat után öntse ki a maradék vizet, és tisztítsa meg a melegítőt. Belül vízkőlerakódások keletkezhetnek, amelyek hosszabb idő után elzárhatják a gőz bevezetését. Használat előtt töltsön fel **demineralizált** vizet.

MEGJEGYZÉS:

- Víz feltöltése előtt ellenőrizze, hogy a melegítőben nincs-e víz. Használat után öntse ki a maradék vizet, és tisztítsa meg a készüléket. Belül vízkőlerakódások keletkezhetnek, amelyek elzárhatják a gőz bevezetését.
- A melegítő tisztításának módja: először öntsön egy kis mennyiségű vizet a melegítőbe, alaposan rázza meg kézzel a készüléket, majd öntse ki az összes vizet. Javasoljuk a fenti eljárást megismétlését, ha a víz sok szennyeződést tartalmaz.
- Az ideális gőzmennyiség eléréséhez töltsön fel 300–350 ml vizet. Ha 350 ml-nél több vizet tölt be, az első 2 percben a készülékből a gőzzel együtt forró víz is távozhat. Ellenőrzéshez használja a csomagban található mérőedény skáláját.
- Víz feltöltése után csavarja vissza a biztonsági szelepet.

Csak tiszta, demineralizált vizet használjon. Ne öntsön a készülékbe más folyadékot, csak tiszta vizet.

2. A KÉSZÜLÉK BEKAPCSOLÁSA

Ne érintse meg a tápkábelt vagy a készüléket nedves kézzel. Ne használja a tápkábelt és a konnektort, ha azok sérültek vagy töröttek.

- Bekapcsolás előtt ellenőrizze a biztonsági szelep meghúzását és tömítését.
- Dugja be a csatlakozót a konnektorba. Ha az áram be van kapcsolva, a jelzőfény narancssárgán világít. Amint a készülék használatra kész, a zöld fény világít.

3. A KÉSZÜLÉK MŰKÖDTETÉSE

- Amint a zöld jelzőfény világít, a készülék használatra kész.
- Távolítsa el a védősapkát a készülék fűvókájáról.
- Helyezze fel a kívánt tartozékot.
- A gőzpisztolyt tartsa szilárdan a kezében, hüvelykujjával tolja a biztonsági zárat (6) ON állásba, és közben nyomja meg a gőzkapcsolót (7). Elkezd áramlani a gőz. A biztonsági zárat (6) elengedheti.

FELÜLETEK KÁROSODÁSA

A gőz eltávolíthatja az élek impregnálását, viaszt, bútorápolót, műanyag és gumiborítást, vagy festéket, lakkot és furnért.

Ne irányítsa a gőzt ragasztott élekre (furnér, rétegelt lemez), mert ezek leválhatnak. Ne használja a készüléket kezeletlen fa és parketta tisztítására. Ne használja lakkozott vagy műanyag bevonatú felületek, például konyha- és lakásbútor, ajtók és parketta tisztítására.

A teljes felület tisztítása előtt próbálja ki a gőz és a hő hatását a tisztítandó felület egy kis részén.

Előfordulhat, hogy a tömlőben a gyártás során végzett tesztelés vagy az utolsó használat után kondenzált gőz (kondenzátum) maradt. Ezt a kondenzátumot ne használja felületek, szőnyegek tisztítására, ruhák vasalására stb. A tisztítás megkezdése előtt javasoljuk, hogy a kondenzátumot egy edénybe fűjja ki. Az összes kondenzátumot a gőznyomásnak 2-3 másodpercen belül el kell távolítania a gőzkapcsoló aktiválása után.

- Amint elengedi a kapcsolót, a gőzellátás leáll. A gőz ismételt indításához ismételje meg a fenti lépéseket. Ha a munkát meg kell szakítani (telefonhívás stb.), engedje el a gőzkapcsolót (kapcsolja ki a gőzt) és kapcsolja ki a készüléket, majd húzza ki a konnektorból.

- Használat közben a zöld jelzőfény ki- és bekapcsol. Ha világít, az azt jelenti, hogy a nyomás elérte a kívánt értéket. A zöld fény folyamatos ki- és bekapcsolása nincs hatással a használatra.
- Válassza ki a megfelelő tartozékot a tisztításhoz az aktuális helyzetnek megfelelően. **Ne csavarja le a biztonsági szelepet használat közben vagy bekapcsolt állapotban, mert forró gőz és víz szabadulhat ki.**
- Ha a készülékben nincs elég víz, akkor felgyullad a **piros jelzőfény**, amely a vízhiányt jelzi. Ha folytatni szeretné a munkát, kapcsolja ki a készüléket, húzza ki az áramforrásból, és várja meg, amíg teljesen lehűl. Amint a készülék eléggé lehűlt, lecsavarhatja a biztonsági szelepet, és feltöltheti a szükséges mennyiségű vizet.

Kérjük, vegye figyelembe, hogy ha bekapcsolt vagy nem lehűlt készülékbe önt vizet, égési sérülést szenvedhet!

4. A KÉSZÜLÉK TÁROLÁSA ÉS KARBANTARTÁSA

- Használat után húzza ki a készüléket a konnektorból. Győződjön meg róla, hogy a tápkábel és a keze is száraz! Áramütés veszélye áll fenn!
- Ha a készülékből nem távozott az összes gőz, várja meg, amíg teljesen lehűl. Ezután csavarja le a biztonsági szelepet, öntse ki a felesleges vizet, és tisztítsa meg a készüléket. Belül vízkőlerakódások keletkezhetnek, amelyek elzárhatják a gőz bevezetését. A melegítő tisztításának módja: először öntsön egy kis mennyiségű vizet a melegítőbe, alaposan rázza meg kézzel a készüléket, majd öntse ki az összes vizet.

Kérjük, vegye figyelembe, hogy víz kiöntésekor égési sérülés veszélye áll fenn, mivel a víz még forró.

- Ha a készülék felülete szennyezett, óvatosan törölje le nedves, puha ruhával.

Ne permetezzen vizet vagy más folyadékot a készülékre. Ne tárolja a készüléket nedves helyen, mert rövidzárlatot okozhat.

- Tartozékokat biztonságos helyen tárolja.
- Tisztítás után tárolja a készüléket sötét, száraz helyen.

6. HIBÁK ELHÁRÍTÁSA

PROBLÉMA	OK	MEGOLDÁS
Nincs elegendő gőz a permetezéshez	A csatlakozó nincs teljesen bedugva a konnektorba.	Dugja be újra, vagy cserélje ki a konnektort.
	A főkapcsoló jelzőfénye nem világít.	Kapcsolja be a főkapcsolót.
	Vízhiány.	Töltse fel a vizet.
	Nem lehet elmozdítani a gőzindítót.	Oldja ki a biztonsági zárat.
	További kérdések?	Kérjen segítséget szakértő szerviztől.
A fűvókából víz folyik ki	Első használatkor vagy hosszabb ideig tartó használaton kívül a vezetécsatornában kondenzvíz maradhat.	Fújja ki a kondenzátumot egy külön edénybe. Ez normális jelenség. Gyorsan eltűnik.
	További kérdések?	Kérjen segítséget szakértő szerviztől.
Egyéb	A fűvóka mellett gőz távozik.	Kérjen segítséget szakértő szerviztől.
	Műanyag deformáció és a műanyagok meglágyulása.	
	A biztonsági szelepből gőz távozik.	

UTASÍTÁSOK ÉS INFORMÁCIÓK A HASZNÁLT CSOMAGOLÁS KEZELÉSÉRŐL

A használt csomagolóanyagot helyezze el a hulladékgyűjtő helyen.

HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKAI BERENDEZÉSEK MEGSEMISÍTÉSE

Ez a szimbólum a csomagoláson, a terméken vagy a kísérő dokumentumokon azt jelenti, hogy a használt elektromos és elektronikus termékeket nem szabad a háztartási hulladékhoz dobni! A megfelelő

ártalmatlanítás, újrahasznosítás és visszanyerés érdekében adja le ezeket a termékeket a kijelölt gyűjtőhelyeken.

Ennek a terméknek a megfelelő ártalmatlanításával hozzájárul a természetes erőforrások megőrzéséhez, és segít megelőzni a helytelen hulladékkezelésből eredő potenciális környezeti és egészségügyi károkat. További részletekért forduljon a helyi hatósághoz vagy a legközelebbi gyűjtőhelyhez.

Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő kezelése esetén a jogszabályoknak megfelelően bírságot szabhatnak ki.

MODELL: EL33171

TELJESÍTMÉNY: 1200 W

FESZÜLTÉS: 220V – 240V 50/60HZ



Vaše DEDRA, s.r.o.

Podhradní 69, 552 03, Česká Skalice, CZ, EU

HU: Tel.: +36 1 445 1772, www.dedraclub.hu

